



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/49/244
28 July 1995

Сорок девятая сессия
Пункт 44 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[без передачи в главные комитеты (A/49/L.66 и Add.1)]

49/244. Всемирная неделя мира

Генеральная Ассамблея,

сознавая, что содействие делу мира и предотвращение войны являются одними из главных целей Организации Объединенных Наций,

отмечая, что в преамбуле Устава Организации Объединенных Наций говорится, что народы Объединенных Наций преисполнены решимости избавить грядущие поколения от бедствий войны, дважды в нашей жизни принесшей человечеству невыразимое горе,

отмечая, что Организация Объединенных Наций была создана в целях предотвращения войны и поиска мира мирными средствами и путем переговоров, а также в целях содействия развитию международного сотрудничества,

отмечая также свою резолюцию 47/120 A от 18 декабря 1992 года, в которой был одобрен доклад Генерального секретаря, озаглавленный "Повестка дня для мира" 1/, в котором подчеркивается важность превентивной дипломатии и операций по поддержанию мира,

отмечая, что 1995 год провозглашен Годом Организации Объединенных Наций, посвященным терпимости 2/,

признавая важную роль Недели разоружения, которая будет проводиться одновременно с Всемирной неделей мира, в содействии делу международного мира и безопасности,

признавая также, что Организация Объединенных Наций является универсальной по своему характеру организацией - единственным инструментом обеспечения глобальной взаимозависимости и сотрудничества, которая обладает моральным правом и влиянием для содействия обеспечению и поддержанию мира во всем мире,

1/ A/47/277-S/24111.

2/ См. резолюцию 48/126.

признавая также важность содействия созданию культуры мира,

будучи обеспокоена тем, что происходящие в последнее время конфликты между государствами ведут к ужасным раздорам на этнической почве, разрушениям и перемещению отдельных лиц и общин,

будучи глубоко обеспокоена тем, что большая доля гражданских лиц, прежде всего женщин и детей, гибнет или получает ранения во время вооруженных конфликтов, число которых в последние годы возросло,

признавая, что гражданские организации в настоящее время играют более важную роль в деле содействия созданию обстановки терпимости и понимания,

будучи убеждена в том, что короткий период мира в результате прекращения огня и перемирия может создать возможности для обеспечения справедливого и прочного мира,

с удовлетворением принимая к сведению ценную инициативу Детского фонда Организации Объединенных Наций, направленную на содействие проведению "дней спокойствия" и созданию "коридоров мира", которые используются для оказания гуманитарной помощи, включая, в частности, вакцины, медико-санитарное обслуживание, продовольствие и одежду, детям, пострадавшим в результате вооруженных конфликтов,

1. постановляет объявить неделю, начинающуюся 24 октября 1995 года, Всемирной неделей мира в ознаменование пятидесятий годовщины Организации Объединенных Наций;

2. принимает Заявление в связи с Всемирной неделей мира, текст которого содержится в приложении к настоящей резолюции;

3. предлагает всем государствам-членам приступить к осуществлению такой задачи сотрудничества со своими гражданами и гражданскими организациями в целях максимально широкой пропаганды и содействия обеспечению провозглашения универсальной по характеру недели перемирия или прекращения огня во время празднования пятидесятий годовщины Организации Объединенных Наций;

4. просит Генерального секретаря обеспечить через Департамент общественной информации Секретариата максимально широкое распространение настоящей резолюции;

5. просит также Генерального секретаря представить на пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи доклад об осуществлении настоящей резолюции.

105-е пленарное заседание,
12 июля 1995 года

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление в связи с Всемирной неделей мира

принимая во внимание, что Генеральная Ассамблея единогласно постановила провозгласить Всемирную неделю мира в ознаменование пятидесятий годовщины Организации Объединенных Наций,

принимая во внимание, что содействие делу мира и предотвращение войны являются одними из главных целей Организации Объединенных Наций,

принимая во внимание, что Организация Объединенных Наций, одобрав "Повестку дня для мира", подтвердила свою приверженность усилиям, направленным на достижение всеобщего мира в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, подписанных в Сан-Франциско,

принимая во внимание, что Организация Объединенных Наций, увеличив число и расширяв масштабы своих операций по поддержанию мира, продемонстрировала свою готовность к достижению цели поддержания мира и миротворчества,

принимая во внимание, что проведение Всемирной недели мира предоставляет особую возможность правительствам, гражданским организациям, местным общинам и частным лицам принять участие в новых инициативах, направленных на достижение благородной цели урегулирования конфликтов, прекращения огня, перемирия и обеспечения периода всеобщего мира, который может быть использован для оказания гуманитарной помощи, необходимость в которой ощущается столь остро,

Генеральная Ассамблея в связи с этим

торжественно провозглашает Всемирную неделю мира, начинаяющуюся 24 октября 1995 года, проведение которой совпадает с празднованием пятидесятий годовщины Организации Объединенных Наций.